Foi	r m	Α	
ŧ羊	_+ `	Λ	

- $1. \quad \ \ This form is used for claiming the social insurance benefit.$
 - この様式は社会保険の給付の申請に使用されます。
- 2. This form should be completed and signed by the attending physician この様式は担当医が書き、かつ署名して下さい。
- 3. One form for each month, one form for hospitalization / home visit. 各月毎、入院・入院外毎に付この様式が1枚必要です。

Attending Physician's Statement

診療内容明細書

1.	Name of patient (Last, Firs	_				Female)	
		年令(生年月日)					
2.	Name of Illness or Injury p	-		ational Clas	sificatio	n of Disea	ises for
t	he use of Social Insurance (S		•				
	傷病名及び社会保険用国際						
3.	Date of First Diagnosis:	, <u>2</u> 0	0				
	初 診 日						
4.	Days of Diagnosis and Trea 診療日数	itment :	days				
5.	Type of Treatment						
	治療の分類						
	Hospitalization :	From	, 20	to	20	(days)
	入院	自		至		(日間)
	Out patient or Home V	isit :	, 20		, <u>20</u>		
	入 院 外		, 20		, <u>20</u>		
7.	Nature and Condition of III 症状の概要 Prescription, operation and 処方、手術その他の処置の	l any other treatmen					
	Was the treatment required 治療は事故の傷害によるも	のですか。		l:	∕es はい	No いいえ	
9.	Itemized amounts paid to H	Hospital and / or A	ttending phy				
	治療実費			様式	; В		
10	. Name and Address of Atter	nding Physician					
	担当医の名前及び住所						
	Name 名前 : <u>L</u>	ast 姓	Fir	st 名			
	Address 住所 : <u>H</u>	ome 自宅			Phone		
	<u>O</u>	ffice 病院又は診療所			Phone		
	Date 日付		<u>Signatu</u>	re 署名			
						ysician ‡	
		Reference	Number of	your Medica	_	-	
		診療録の		J		, FF	- /

Itemized Receipt 領収明細書

(1)	Fee for Initial Office Visit	初	診	料	\$
(2)	Fee for Follow up Office Visit	再	診	料	\$
(3)	Fee for Home Visit	往	診	料	\$
(4)	Fee for Hospital Visit	入 院	管理	料	\$
(5)	Hospitalization	入	院	費	\$
(6)	Consultation	診	察	費	\$
(7)	Operation	手	術	費	\$
(8)	Professional Nursing	職業	看護師	費	\$
(9)	X Ray Examinations	X 線	検査	費	\$
(10)	Laboratory Tests	諸が	魚 査	費	\$
(11)	Medicines	医	薬	費	\$
(12)	Surgical Dressing	包	帯	費	\$
(13)	Anesthetics	麻	酔	費	\$
(14)	Operating Room Charge	手 術	室 費	用	\$
(15)	The Others (Specify)	その	他(特	記せよ)	\$ \$
					\$ \$
(16)	Total	合		計	\$

Important: Exclude the amount irrelevant to the treatment, i. e, payment for luxurious room charge.

注 意 :高級室料等治療に直接関係のないものは除いて下さい。

Name and Address of Attending physician / Superintendent of Hospital or Clinic 担当医又は病院事務長の名前及び住所

Name	: Last	First	Title
名 前	姓	名	
Addmaga	· Hama 白字		Dhone
Address	: <u>Home 自宅</u>		Phone
住 所	Office 病院又は診療所		Phone
Date		Signature	
日 付		署 名	